

Séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 28 septembre 2020.
Regular sitting of the Municipal Council held on September 28, 2020.

Procès-verbal de la séance ordinaire du Conseil Municipal tenue au Centre communautaire George-McLeish, sis au 20 avenue Morningside, le 28 septembre 2020 à 19 h30, à laquelle sont présents :

Minutes of the regular sitting of the Municipal Council held at the George-McLeish Community Centre 20, Morningside Avenue, on September 28, 2020, at 7:30 p.m., at which are present:

La mairesse / The Mayor : Julie Brisebois
 Les conseillers / Councillors : François Vaqué, Alain Savoie, Michelle Jackson Trepanier, Dennis Dicks, Peter Csenar.
 Est absent / Absent : Christopher Jackson
 Sont également présentes / Also present : Vanessa Roach, Directrice générale / General Director Francine Crête, Greffière / Town Clerk

Constatant le quorum, la mairesse déclare la séance du Conseil Municipal ouverte à 19 h 30.

The quorum being reached, the Mayor declares the sitting of the Municipal Council opened at 7:30 p.m.

2020-09-265

1. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est **Proposé** par Michelle Jackson Trepanier
Appuyé par Peter Csenar
et **RÉSOLU** :

QUE l'ordre du jour de la présente séance ordinaire du Conseil Municipal soit adopté tel que soumis.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

2. PÉRIODE DE QUESTIONS

Deux (2) questions ont été reçues par courriel lesquelles sont lues et répondues par la Mairesse Brisebois. Un écrit sera également transmis par courriel au cours des prochains jours.

Six (6) questions sont posées.

3. ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX

2020-09-266

3.1 Adoption du procès-verbal de la séance extraordinaire du Conseil Municipal tenue le 19 août 2020.

Il est **Proposé** par Michelle Jackson Trepanier
Appuyé par Peter Csenar
et **RÉSOLU** :

QUE le procès-verbal de la séance extraordinaire du Conseil Municipal tenue le 19 août 2020 soit adopté tel que soumis. Ledit procès-verbal a été remis à chaque membre du conseil conformément aux dispositions de l'article 333 de la Loi sur les cités et villes.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

1. ADOPTION OF THE AGENDA

It is **Moved** by Michelle Jackson Trepanier
Seconded by Peter Csenar
and **RESOLVED**:

THAT the agenda of the present regular sitting of the Municipal Council be adopted as submitted.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

2. QUESTION PERIOD

Two (2) questions were received by email which are read and answered by Mayor Brisebois. A written answer will also be sent by email over the next few days.

Six (6) questions are asked.

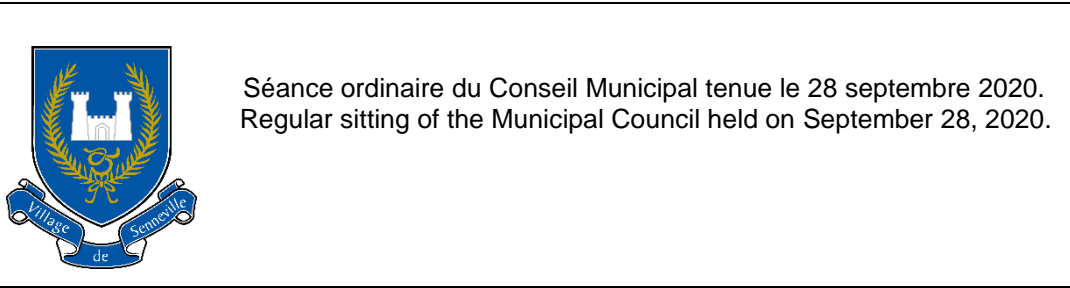
3. ADOPTION OF THE MINUTES

3.1 Adoption of the minutes of the special sitting of the Municipal Council held on August 19, 2020.

It is **Moved** by Michelle Jackson Trepanier
Seconded by Peter Csenar
and **RESOLVED**:

THAT the minutes of the special sitting of the Municipal Council held on August 19, 2020, be adopted as submitted. The said minutes were given to each member of the Council in accordance with the provisions of article 333 of the Cities and Towns Act.

UNANIMOUSLY ADOPTED.



Séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 28 septembre 2020.
Regular sitting of the Municipal Council held on September 28, 2020.

2020-09-267

3.2 Adoption du procès-verbal de la séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 24 août 2020.

Il est **Proposé** par Michelle Jackson Trepanier
Appuyé par Peter Csenar
et **RÉSOLU** :

QUE le procès-verbal de la séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 24 août 2020 soit adopté tel que soumis. Ledit procès-verbal a été remis à chaque membre du conseil conformément aux dispositions de l'article 333 de la Loi sur les cités et villes.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

4. ADMINISTRATION, FINANCES ET AFFAIRES JURIDIQUES

4.1 Approbation des opérations financières.

Il est **Proposé** par François Vaqué
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

D'APPROUVER la liste des chèques **émis** pour le mois de **septembre 2020**, telle que déposée devant le conseil :

Total des chèques émis : **65 324,92 \$**

D'AUTORISER la Trésorière à **payer**, du fonds d'administration générale, les comptes fournisseurs pour le mois de **septembre 2020** conformément à la liste déposée devant le conseil :

Total des comptes à payer : **186 993,91 \$**

ET

D'APPROUVER la liste des **salaires versés** pour le mois d'**août 2020**, telle que déposée devant le conseil :

Rémunération des élus : **6 496,56 \$**
Salaires des employés : **91 929,89 \$**

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

2020-09-268

4. ADMINISTRATION, FINANCES ET AFFAIRES JURIDIQUES

4.1 Approbation des opérations financières.

Il est **Proposé** par François Vaqué
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

D'APPROUVER la liste des chèques **émis** pour le mois de **septembre 2020**, telle que déposée devant le conseil :

Total des chèques émis : **65 324,92 \$**

D'AUTORISER la Trésorière à **payer**, du fonds d'administration générale, les comptes fournisseurs pour le mois de **septembre 2020** conformément à la liste déposée devant le conseil :

Total des comptes à payer : **186 993,91 \$**

ET

D'APPROUVER la liste des **salaires versés** pour le mois d'**août 2020**, telle que déposée devant le conseil :

Rémunération des élus : **6 496,56 \$**
Salaires des employés : **91 929,89 \$**

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

3.2 Adoption of minutes of the regular sitting of the Municipal Council held on August 24, 2020.

It is **Moved** by Michelle Jackson Trepanier
Seconded by Peter Csenar
and **RESOLVED**:

THAT the minutes of the regular sitting of the Municipal Council held on August 24, 2020 be adopted as submitted. The said minutes were given to each member of the Council in accordance with the provisions of article 333 of the Cities and Towns Act.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

4. ADMINISTRATION, FINANCE AND LEGAL AFFAIRS

4.1 Approval of the financial transactions.

It is **Moved** by François Vaqué
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

TO APPROVE the list of checks **issued** for the month of **September 2020**, as submitted to the Council:

Total issued checks: **\$ 65 324,92**

TO AUTHORIZE the Treasurer to **pay**, from the general administration fund, the accounts payable for the month of **September 2020** in accordance with the list submitted to the Council:

Total accounts payable: **\$ 186 993,91**

AND

TO APPROVE the list of the **paid salaries** for the month of **August 2020**, as filed with the Council:

Remuneration of elected officers: **\$ 6 496,56**
Salaries of employees: **\$ 91 929,89**

UNANIMOUSLY ADOPTED.

2020-09-269

4.2 Octroi d'un mandat pour un représentant dans le dossier numéro VDS_DL-2020-0036.

ATTENDU QU'en date du 23 juin 2020 une mise en demeure a été transmise par le Village de Senneville;

Il est **Proposé** François Vaqué
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

QUE le Conseil du Village de Senneville **mandate** la firme Morency Société d'avocats afin d'entreprendre les procédures requises au dossier numéro VDS_DL-2020-0036.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

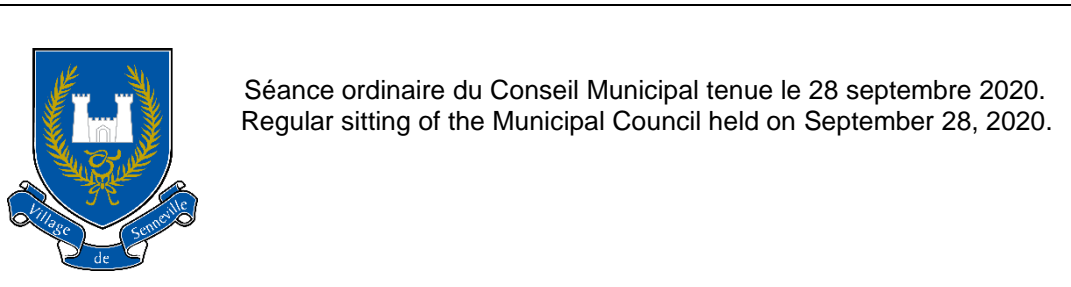
4.2 Mandate for a representative for the dossier number VDS_DL-2020-0036.

WHEREAS on June 23, 2020, the Municipality of the Village of Senneville sent a formal notice;

It is **Moved** by François Vaqué
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

THAT the Council of the Village of Senneville **mandates** the firm Morency Société d'avocats to undertake the procedures required in the dossier number VDS_DL-2020-0036.

UNANIMOUSLY ADOPTED.



Séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 28 septembre 2020.
Regular sitting of the Municipal Council held on September 28, 2020.

2020-09-270

4.3 Octroi d'un mandat pour un représentant dans le dossier numéro VDS DL-2020-0037.

ATTENDU QU'en date du 19 août 2020, la Municipalité du Village de Senneville a reçu une mise en demeure;

Il est **Proposé** par François Vaqué
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

QUE le Conseil du Village de Senneville **mandate** la firme DHC Avocats afin d'entreprendre les procédures requises en réponse à la mise en demeure reçue le 19 août 2020 - dossier numéro VDS_DL-2020-0037.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

5. TRAVAUX PUBLICS

5.1 Octroi de contrat pour la construction d'un purgeur automatique sur l'avenue Sunset – (Projet VDS20-102).

ATTENDU QUE des soumissions ont été demandées par appel d'offres sur invitation pour la construction d'un purgeur automatique sur la conduite d'aqueduc de l'avenue Sunset;

ATTENDU QUE deux (2) soumissions ont été reçues soit :

Bernard Sauvé : 41 450\$ plus taxes
Pavages Vaudreuil Ltée : 21 548\$ plus taxes;

ATTENDU QUE la vérification de la conformité des soumissions reçues a été faite;

Il est **Proposé** par Alain Savoie
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

D'OCTROYER le contrat pour la construction d'un purgeur automatique sur la conduite d'aqueduc de l'avenue Sunset à la firme Pavages Vaudreuil Ltée au montant de 21 548,00\$ plus taxes.

Que cette dépense soit imputée à même le budget opérationnel.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

2020-09-271

5.2 Coûts supplémentaires - Travaux de stationnement, drainage et éclairage dans le Parc Senneville (Projet VDS17-142).

ATTENDU l'octroi d'un contrat à "Les Pavages Vaudreuil Ltée" pour les travaux de stationnement, drainage et éclairage dans le Parc Senneville (Projet VDS17-142);

ATTENDU QUE des frais supplémentaires ont été engendrés suite à l'ajout de divers travaux nécessaires;

4.3 Mandate for a representative for the dossier number VDS DL-2020-0037.

WHEREAS on August 19, 2020, the Municipality of the Village of Senneville received a formal notice;

It is **Moved** by François Vaqué
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

THAT the Council of the Village of Senneville **mandates** the firm DHC Avocats to undertake the procedures required in response to formal notice received on August 19, 2020 - dossier number VDS_DL -2020-0037.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

5. PUBLIC WORKS

5.1 Awarding of contract for the construction of an automatic drain on Sunset Avenue aqueduct - (Project VDS20-102).

WHEREAS tenders were requested by invitation for the construction of an automatic drain on the Sunset Avenue aqueduct;

WHEREAS two (2) tenders were received:

Bernard Sauvé: 41 450\$ plus taxes
Pavages Vaudreuil Ltée: 21 548\$ plus taxes;

WHEREAS the conformity of the tenders received was validated;

It is **Moved** by Alain Savoie
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

TO AWARD the contract for the construction of an automatic drain on the aqueduct on Sunset Avenue to the firm Pavages Vaudreuil Ltée in the amount of \$21,548.00 plus taxes.

That this expense be charged to the operational budget.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

2020-09-272

5.2 Extra costs - Parking lot, drainage and lighting work in the Senneville Park (Project VDS17-142).

WHEREAS the awarding of the contract to "Les Pavages Vaudreuil Ltée" for the parking lot, drainage and lighting work in the Senneville Park (Project VDS17-142);

WHEREAS additional costs were incurred following the addition of various necessary works;



Séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 28 septembre 2020.
Regular sitting of the Municipal Council held on September 28, 2020.

Il est **Proposé** par Alain Savoie
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

D'APPROUVER les coûts supplémentaires de "Les Pavages Vaudreuil Ltée" au montant de 23 740,94\$, plus taxes applicables.

Que cette dépense soit imputée à même le budget opérationnel.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

It is **Moved** by Alain Savoie
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

To approve the additional costs of "Les Pavages Vaudreuil Ltée" for an amount of 23 740,94\$, plus applicable taxes.

That this expense be charged to the operational budget.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

2020-09-273

5.3 Coûts supplémentaires - Projet de construction VDS17-140 – Remplacement de la conduite d'eau potable, construction et réhabilitation du réseau de drainage sur le chemin de Senneville.

ATTENDU l'octroi d'un contrat à "Construction Beau-Val inc." pour le remplacement de la conduite d'eau potable, construction et réhabilitation du réseau de drainage sur le chemin de Senneville (Projet VDS17-140);

ATTENDU QUE des frais supplémentaires ont été engendrés;

Il est **Proposé** par Alain Savoie
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

D'APPROUVER les coûts supplémentaires de "Construction Beau-Val inc." au montant de 64 666,47\$, plus taxes applicables.

Que cette dépense soit autorisée et imputée de la façon suivante :

Règlement d'emprunt numéro 474 : 11 576,09\$ plus taxes;
Ville de Sainte-Anne-de-Bellevue : 53 090,38\$ plus taxes.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

5.3 Extra costs - Construction Project VDS17-140 – Replacement of the drinking water conduit, construction and rehabilitation of the drainage network on Senneville Road.

WHEREAS the awarding of the contract to "Construction Beau-Val inc." for the replacement of the drinking water conduit, construction and rehabilitation of the drainage network on Senneville Road. (Project VDS17-140);

WHEREAS additional costs were incurred;

It is **Moved** by Alain Savoie
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

To approve the additional costs of "Construction Beau-Val inc." for an amount of 64 666,47\$, plus applicable taxes.

That this expense is authorized and charge as follows:

Long-term loan by-law Number 474: 11 576,09\$ plus taxes;
City of Sainte-Anne-de-Bellevue: 53 090,38\$ plus taxes.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

6. URBANISME ET ENVIRONNEMENT

6.1 23, avenue Morgan : Demande d'approbation des plans, en vertu du règlement numéro 452 sur les PIIA, pour la construction d'un nouveau bâtiment principal (résidence) – Demande numéro 2020-05-0065.

CONSIDÉRANT la demande d'approbation des plans en vertu du règlement numéro 452 sur les Plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) pour la construction d'un nouveau bâtiment principal (résidence) au 23, avenue Morgan;

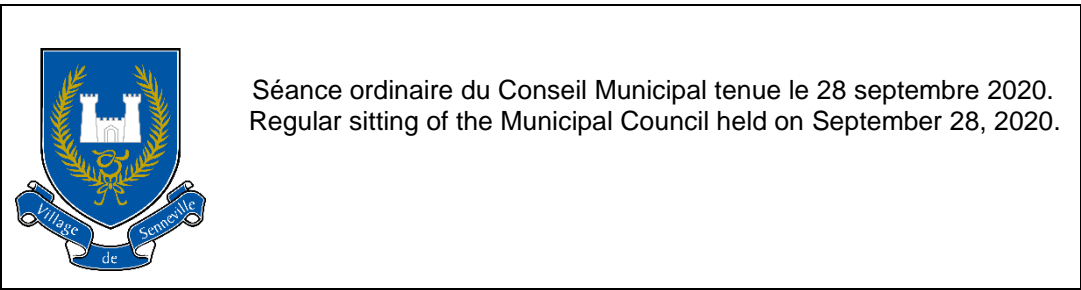
CONSIDÉRANT la recommandation non favorable du Comité consultatif d'urbanisme en date du 9 septembre 2020;

6. URBAN PLANNING AND ENVIRONMENT

6.1 23, Morgan Avenue: SPAIP application - Approval of plans, under by-law number 452 on the SPAIP, for the construction of a new main building (residence) – Application number 2020-05-0065.

CONSIDERING the request for approval of plans under by-law number 452 on the Site planning and architectural integration programs (SPAIP) for the construction of a main building (residence);

CONSIDERING the non favorable recommendation of the Advisory Planning Committee dated September 9, 2020;



Séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 28 septembre 2020.
Regular sitting of the Municipal Council held on September 28, 2020.

Il est **Proposé** par Alain Savoie
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

It is **Moved** by Alain Savoie
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

QUE la demande numéro 2020-05-0065 selon les plans soumis en date du 27 août 2020 n'est pas approuvée.

THAT the request number 2020-05-0065 according to the submitted plans on August 27, 2020 is not approved.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

2020-09-275

6.2 3, avenue Muir Park : Demandes de PIIA – Approbation des plans en vertu du règlement numéro 452 sur les PIIA, pour le remplacement d'une porte patio et des fenêtres sur la façade arrière du bâtiment principal (demande numéro 2020-08-0190) et l'installation d'une clôture en bois traité en façades latérale droite et gauche du bâtiment principal (demande numéro 2020-07-0155).

6.2 3, Muir Park Avenue: SPAIP application – Approval of plans under by-law number 452 on the PIIA, for the replacement of a patio door and windows on the rear façade of the main building (application number 2020-08-0190) and the installation of a treated wood fence on the right and left side façades of the main building (application number 2020-07-0155).

CONSIDÉRANT les demandes d'approbation des plans en vertu du règlement numéro 452 sur les Plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) pour le remplacement d'une porte patio et des fenêtres sur la façade arrière du bâtiment principal (demande numéro 2020-08-0190) et l'installation d'une clôture en bois traité en façades latérale droite et gauche du bâtiment principal (demande numéro 2020-07-0155);

CONSIDERING the request for approval of the plans under by-law number 452 on the Site planning and architectural integration programs (SPAIP) for the replacement of a patio door and windows on the rear façade of the main building (application number 2020-08-0190) and the installation of a treated wood fence on the right and left side façades of the main building (application number 2020-07-0155).

CONSIDÉRANT la recommandation favorable du Comité consultatif d'urbanisme en date du 9 septembre 2020;

CONSIDERING the favorable recommendation of the Advisory Planning Committee dated September 9, 2020;

Il est **Proposé** par Alain Savoie
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

It is **Moved** by Alain Savoie
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

QUE soient approuvées les demandes numéro 2020-08-0190 et 2020-07-0155 selon les plans et informations soumis.

THAT the requests number 2020-08-0190 and 2020-07-0155 be approved according to the submitted plans and information.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

2020-09-276

6.3 190, chemin de Senneville : Demandes de PIIA – Approbation des plans en vertu du règlement numéro 452 sur les PIIA, pour le remplacement de la porte d'entrée principale et la porte de service du côté latéral droit du bâtiment principal (résidence) (demande numéro 2020-08-0193) et le remplacement de la porte de service et quatre (4) portes de garage en façade avant du bâtiment accessoire (garage détaché) (demande numéro 2020-09-0196).

6.3 190, Senneville Road – SPAIP applications – Approval of plans under by-law number 452 on the PIIA, for the replacement of the main entrance door and the service door on the right side of the main building (residence) (application number 2020-08-0193) and the replacement of the service door and four (4) garage doors on the front façade of the accessory building (detached garage) (application number 2020-09-0196).

CONSIDÉRANT les demandes d'approbation des plans en vertu du règlement numéro 452 sur les Plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) pour le remplacement de la porte d'entrée principale et la porte de service du côté latéral droit du bâtiment principal (résidence) (demande numéro 2020-08-0193) et le remplacement de la porte de service et quatre (4) portes de garage en façade avant du bâtiment accessoire (garage détaché) (demande numéro 2020-09-0196);

CONSIDERING the request for approval of the plans under by-law number 452 on the Site planning and architectural integration programs (SPAIP) for the replacement of the main entrance door and the service door on the right side of the main building (residence) (application number 2020-08-0193) and the replacement of the service door and four (4) garage doors on the front façade of the accessory building (detached garage) (application number 2020-09-0196);



Séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 28 septembre 2020.
Regular sitting of the Municipal Council held on September 28, 2020.

CONSIDÉRANT la recommandation favorable du Comité consultatif d'urbanisme en date du 9 septembre 2020;

Il est **Proposé** par Alain Savoie
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

QUE soient approuvées les demandes numéro 2020-08-0193 et 2020-09-196 selon les plans et informations soumis.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

CONSIDERING the favorable recommendation of the Advisory Planning Committee dated September 9, 2020;

It is **Moved** by Alain Savoie
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

THAT the requests number 2020-08-0193 and 2020-09-0196 be approved according to the submitted plans and information.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

2020-09-277

6.4 287, chemin de Senneville: Demande de PIIA – Approbation des plans en vertu du règlement numéro 452 sur les PIIA, pour l'installation d'une clôture de bois en façade avant droite (demande numéro 2020-08-0182).

CONSIDÉRANT la demande d'approbation des plans en vertu du règlement numéro 452 sur les Plans d'implantation et d'intégration architecturale (PIIA) pour l'installation d'une clôture de bois en façade avant droite (demande numéro 2020-08-0182);

CONSIDÉRANT la recommandation favorable du Comité consultatif d'urbanisme en date du 9 septembre 2020;

Il est **Proposé** par Alain Savoie
Appuyé par Dennis Dicks
et **RÉSOLU** :

QUE soit approuvée la demande numéro 2020-08-0182 selon les plans et informations soumis.

ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ.

7. DÉPENSES ET ENGAGEMENTS

7.1 Dépôt – certificat du trésorier sur la disponibilité des crédits pour l'acquittement des dépenses et des engagements.

Le certificat du Trésorier sur la disponibilité des crédits pour l'acquittement des dépenses et des engagements est déposé au Conseil.

8. AFFAIRES D'AGGLOMÉRATION

La Mairesse Brisebois mentionne que la rencontre du Conseil d'agglomération a eu lieu le 25 septembre par vidéoconférence. Elle mentionne que les dépenses dues à la COVID-19 pour l'agglomération se chiffrent à 70M\$ en date du 15 juin 2020.

9. SÉCURITÉ PUBLIQUE

La Mairesse Brisebois mentionne qu'à compter du 1^{er} octobre prochain, et ce jusqu'au 28 octobre, de

6.4 287 Senneville Road: SPAIP application – Approval of plans under by-law number 452 on the PIIA, for the installation of a wooden fence on the front right façade (application number 2020-08-0182).

CONSIDERING the request for approval of the plans under by-law number 452 on the Site planning and architectural integration programs (SPAIP) for the installation of a wooden fence on the front right façade (application number 2020-08-0182);

CONSIDERING the favorable recommendation of the Advisory Planning Committee dated September 9, 2020;

It is **Moved** by Alain Savoie
Seconded by Dennis Dicks
and **RESOLVED**:

THAT the application number 2020-08-0182 be approved according to the submitted plans and information.

UNANIMOUSLY ADOPTED.

7. EXPENSES AND FUNDS COMMITMENT

7.1 Tabling – Treasurer's certificate on the availability of credits for the payment of expenses and commitments.

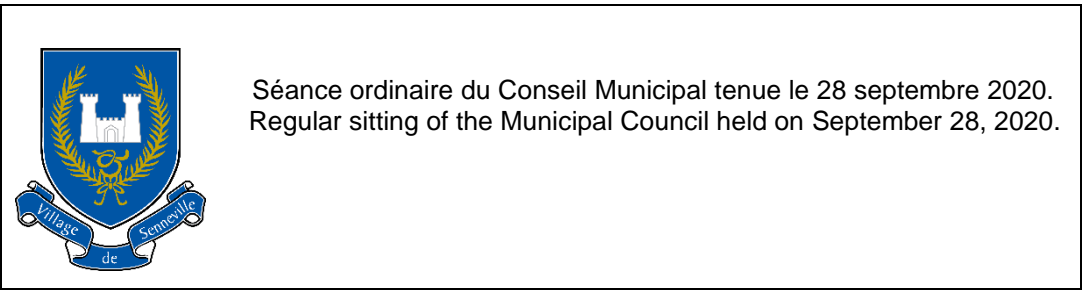
The Treasurer's certificate on the availability of credits for the payment of expenses and commitments is filed with the Council.

8. AGGLOMERATION BUSINESS

Mayor Brisebois mentions that the meeting of the Agglomeration Council took place on September 25 by videoconference. She mentions that the expenses due to COVID-19 for the agglomeration are up to \$ 70M as of June 15, 2020

9. PUBLIC SECURITY

Mayor Brisebois mentions that as of October 1st and until October 28, new restrictions will be in effect in the context of COVID-19.



Séance ordinaire du Conseil Municipal tenue le 28 septembre 2020.
Regular sitting of the Municipal Council held on September 28, 2020.

nouvelles restrictions seront en vigueur dans le cadre de la COVID-19.

Suite à la dernière séance du Conseil, Mme Brisebois mentionne que des panneaux ont été installés afin de sensibiliser les usagers à partager la route en tout respect.

10. VARIA

La Mairesse Brisebois fait mention d'un article paru dans le Journal The Gazette en regard au profil de la communauté de Senneville. Un hyperlien sera publié sur le site internet de la municipalité.

La Conseillère Jackson Trepanier mentionne que les activités à la piscine municipale ont été un succès tout au long de l'été malgré la saison qui s'annonçait pour être difficile. Elle remercie, en son nom et celui du Conseil, toute l'équipe qui a travaillé à la piscine ainsi que le personnel administratif qui a participé à la réussite de cette activité. Mme Jackson Trepanier mentionne qu'un érable rouge a été planté dans le parc Senneville à la mémoire de Cody Bouchard, qui a été un jeune employé à la piscine au cours des dernières années.

Mme Jackson Trepanier mentionne que les terrains de tennis demeurent ouverts tant que la température le permettra.

Concernant les célébrations du 125^e anniversaire du Village de Senneville, toutes les activités prévues au calendrier sont annulées. Mme Jackson Trepanier tient à remercier les gens qui se sont impliqués au comité.

Mme Jackson Trepanier invite les citoyens à utiliser le nouveau service en ligne qui est maintenant disponible sur le site internet du Village. Ce nouveau service est un outil afin d'aider à simplifier et éliminer les délais.

11. PÉRIODE DE QUESTIONS

Aucune question n'est posée.

12. LEVÉE DE LA SÉANCE

Considérant que tous les sujets à l'ordre du jour ont été discutés, la mairesse déclare la séance du Conseil levée à 20h09.

Julie Brisebois
Mairesse / Mayor

Following the last Council meeting, Mrs. Brisebois mentions that signs have been installed in order to sensitize users to share the road with respect.

10. VARIA

Mayor Brisebois mentioned an article in The Gazette regarding the profile of the community of Senneville. An hyperlink will be published on the municipality's website.

Councillor Jackson Trepanier mentions that the activities at the municipal swimming pool were a success throughout the summer despite the season which was announcing to be difficult. She thanks, on her own and on behalf of the Municipal Council, the entire team who worked at the pool and the administrative staff who helped make this activity a success. Ms. Jackson Trepanier mentions that a red maple has been planted in Senneville Park in memory of Cody Bouchard, who was a young employee at the pool for the past years.

Ms. Jackson Trepanier mentions that the tennis courts remain open as long as the weather permits.

Regarding the 125th anniversary celebrations of the Village of Senneville, all scheduled activities are cancelled. Ms. Jackson Trepanier would like to thank the people who got involved in the committee.

Ms. Jackson Trepanier invites citizens to use the new online service which is now available via the Village's website. This new service is a tool to help simplify and eliminate delays.

11. QUESTION PERIOD

No question is asked.

12. END OF THE SITTING

Considering that all the items on the agenda have been covered, the Mayor declares the sitting of the Council adjourned at 8:09 p.m.

Francine Crête
Greffière / Town Clerk